

ALLOCUTION DE M. VALÉRY GISCARD D'ESTAING, PRONONCÉE À LA MAIRIE DE YAMOOUSSOUKRO, VENDREDI 13 JANVIER 1978

« POLITIQUE ÉTRANGÈRE » « RELATIONS FRANCO - IVOIRIENNES » MONSIEUR LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE, MESSIEURS LES PRÉSIDENTS, MONSIEUR LE MAIRE, MESSIEURS LES MINISTRES, MESSIEURS LES CHEFS COUTUMIERS, MESDAMES, MESSIEURS, MONSIEUR LE MAIRE, JE VOUDRAIS D'ABORD VOUS FAIRE UNE CONFIDENCE & J'AI REÇU LORSQUE J'ÉTAIS MOI-MÊME MAIRE D'UN GRAND VILLAGE LA VISITE DE MON PRÉDÉCESSEUR LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE FRANÇAISE « GEORGES POMPIDOU », QUI M'A DIT, EN VISITANT MA MAIRIE, C'EST LA PLUS BELLE MAIRIE DE FRANCE. JE NE SAIS PAS SI C'ÉTAIT VRAI OU S'IL VOULAIT ME FAIRE PLAISIR, MAIS, AYANT VISITÉ LA MAIRIE DE YAMOOUSSOUKRO, JE PEUX VOUS DIRE QUE MA MAIRIE ÉTAIT PEUT-ÊTRE LA PLUS BELLE MAIRIE DE FRANCE, ELLE NE SERAIT PAS LA PLUS BELLE DE CÔTE_D_IVOIRE. ET JE VOUS REMERCIE DES PROPOS SI BIENVEILLANTS, SI AMICAUX QUE VOUS AVEZ EUS POUR NOTRE PAYS, POUR MADAME GISCARD D'ESTAING POUR MOI-MÊME ET JE DIRAIS SURTOUT POUR L'AMITIÉ ENTRE LA FRANCE ET LA CÔTE_D_IVOIRE

-\

« POLITIQUE ÉTRANGÈRE » « RELATIONS FRANCO - IVOIRIENNES » EN ARRIVANT TOUT À L'HEURE À YAMOOUSSOUKRO, C'EST-À-DIRE AU "VILLAGE DE YAMOUSSOU", J'AI ÉPROUVÉ L'ÉMOTION DE CELUI QUI ACCÈDE DANS UN LIEU OU REPOSE LE SECRET D'UNE NATION. EN EFFET COMME TOUS CEUX QUI VIENNENT EN CÔTE_D_IVOIRE, ON EST SOUVENT TENTÉ DE DÉCRIRE LA RÉUSSITE EXCEPTIONNELLE DE VOTRE PAYS EN CITANT DES CHIFFRES, EN INVOQUANT DES STATISTIQUES. ET IL EST VRAI QUE POUR CE QUI EST DE LA PRODUCTION, DE L'ACTIVITÉ, DES ÉCHANGES, DU NIVEAU_DE_VIE, LES CHIFFRES ET LES STATISTIQUES SONT TRÈS ÉLOQUENTS. MAIS JE CROIS QUE SI L'ON VEUT COMPRENDRE LA CÔTE_D_IVOIRE ET SA RÉUSSITE, ON NE PEUT PAS LA COMPRENDRE AU TRAVERS DU LANGAGE DES CHIFFRES. IL FAUT VENIR ICI À YAMOOUSSOUKRO OÙ EST ENFOUÏ UN SECRET. ET C'EST DE CE SECRET QUE JE VOUDRAIS PARLER ET QUE JE VOUDRAIS DEVOILER À CEUX QUI NE LE CONNAISSENT PAS ENCORE. C'EST POURQUOI JE SUIS TRÈS HEUREUX D'ÊTRE ACCOMPAGNÉ DANS CETTE ÉTAPE DE MON VOYAGE PAR DE NOMBREUX JOURNALISTES FRANÇAIS QUI M'ACCOMPAGNENT APRÈS AVOIR DÉCOUVERT LA GRANDE VILLE, APRÈS AVOIR CONNU L'AFRIQUE DES CÔTES, QUI VONT PARTAGER PENDANT QUELQUES HEURES AVEC MOI LA CONNAISSANCE DE L'AFRIQUE PROFONDE. ET CETTE CONNAISSANCE, CE SECRET, C'EST CELUI DU "VILLAGE", QUI EST DANS TOUT LE CONTINENT AFRICAÏN LA BASE ET LE FONDAMENT DE LA RÉALITÉ SOCIALE ET DE LA PERSONNALITÉ AUTHENTIQUE DE L'AFRIQUE

-\

« POLITIQUE ÉTRANGÈRE » « RELATIONS FRANCO - IVOIRIENNES » C'EST TOUT PRES D'ICI QUE VOUS ÊTES VENU AU MONDE, MONSIEUR LE PRÉSIDENT, ENTOURÉ SELON LA COUTUME DE VOTRE PÈRE ET DE VOTRE ONCLE MATERNEL. IL EST DIFFICILE D'IMAGINER LORSQU'ON APERÇOIT LE YAMOOUSSOUKRO D'AUJOURD'HUI QUE C'EST ICI ENTRE LES CASES, QU'ENFANT, VOUS AVEZ PRIS CONNAISSANCE, AVEC VOS PETITS FRÈRES, AVEC VOS CAMARADES, DE LA VIE, DE LA NATURE ET DE LA TRADITION. VOUS Y AVEZ APPRIS NON PAS DANS LES LIVRES, QUI N'EXISTAIENT PAS, MAIS DANS LES RÉCITS QUI VOUS

NON PAS DANS LES LIVRES, QUI N'EXISTAIENT PAS, MAIS DANS LES RECITS QUI VOUS ETAIENT FAITS, L'HISTOIRE, QUI ETAIT AUSSI LES HISTOIRES DES VOTRES & VOUS Y AVEZ ETE BERCE PAR LES CHANSONS DES FEMMES, VOUS AVEZ ETE MARQUE PAR LA MUSIQUE ET PAR LA DANSE QUI RYTHMENT TOUS LES GRANDS MOMENTS DE LA VIE COMMUNAUTAIRE AFRICAINE. C'EST DONC ICI DANS UN VILLAGE, A L'EPOQUE SEMBLABLE AUX AUTRES, QUE VOUS AVEZ FORGE VOTRE PERSONNALITE D'HOMME AFRICAIN AVANT D'AFFRONTER L'EPREUVE DE L'AUTRE EDUCATION. L'AUTRE EDUCATION, C'ETAIT NATURELLEMENT CELLE QU'APPORTAIT, A L'EPOQUE, LE COLONISATEUR. OR CELUI-CI APPORTAIT UNE AUTRE LOGIQUE, UNE VISION DU MONDE DIFFERENTE, VIVAIT SUIVANT UN RYTHME, SUIVANT DES PREOCCUPATIONS QUI VOUS SEMBLAIENT, SANS DOUTE, INCOMPREHENSIBLES. MAIS CECI, DEPUIS, A HEUREUSEMENT CHANGE. SANS DOUTE VOS PREMIERS MAITRES, EN DEPIT DE LEUR BONNE VOLONTE, NE POUVAIENT-ILS PAS CONNAITRE ET COMPRENDRE VOTRE SENSIBILITE PARTICULIERE ET NOUS SOMMES CONSCIENTS, JE LE DIS DEVANT LES CHEFS TRADITIONNELS, DE CE QUE CE CONTACT RAPIDE ET BRUTAL ENTRE DEUX CIVILISATIONS ET DEUX CULTURES A PU CAUSER A CERTAINS DE TRAUMATISMES ET PARFOIS DE SOUFFRANCE. IL FALLAIT UNE FORTE PERSONNALITE POUR ASSUMER A LA FOIS CES DEUX CULTURES & IL FALLAIT AUSSI UNE BASE POUR EN RETROUVER L'ORIGINE AUTHENTIQUE ET CETTE BASE VOUS L'AVIEZ, VOUS AVEZ TENU A LA CONSERVER & C'ETAIT LE VILLAGE QUI EST RESTE VOTRE POINT D'ANCRAGE, QUI DEMEURE VOTRE REFERENCE, ET OU VOUS VENEZ REFLECHIR CHAQUE FOIS QUE SE POSENT DE GRANDES QUESTIONS POUR L'AVENIR DE VOTRE PEUPLE

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - IVOIRIENNES ` C'EST DONC A-PARTIR DE CE QUE VOUS AVAIENT APORTE YAMOOUSSOUKRO ET LES SIENS QUE S'EST ORDONNEE VOTRE VIE ET VOTRE ACTION : LA MEDECINE D'ABORD AU SERVICE DES AUTRES PUIS L'ENGAGEMENT DANS LA VIE POLITIQUE NATIONALE ET INTERNATIONALE. JAMAIS AU LONG DE CES LONGUES ANNEES, QUI VOUS ONT CONDUIT D'AILLEURS AU-DELA DES VUES POUR Y EXERCER D'AUTRES RESPONSABILITES, JAMAIS VOUS N'AVEZ PERDU DE VUE, JAMAIS VOUS N'AVEZ OUBLIE L'HERITAGE DU VILLAGE AFRICAIN ET TOUT CE QU'IL CONTENAIT POUR VOUS D'AFFECTION FAMILIALE, DE COHESION SOCIALE ET D'ART DE VIVRE ENSEMBLE. LA EST BIEN LA CLEF QUE VOUS M'AVEZ REMISE DE MANIERE SYMBOLIQUE QUI PERMET DE COMPRENDRE POURQUOI LA REUSSITE DE LA COTE_D_IVOIRE N'EST PAS UN MIRACLE VENU DE L'EXTERIEUR, MAIS L'EPANOUISSEMENT D'UN PEUPLE QUI A SU RESTER FIDELE A LUI-MEME ET QUI A CHOISI LE PROGRES DANS LA CONTINUITE PLUTOT QUE LA RUPTURE DANS LE DECHIREMENT. IL Y A LA, MONSIEUR LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE, UNE LECON QUE JE SUIS PLACE POUR COMPRENDRE. AINSI YAMOOUSSOUKRO EST DEvenu LE SYMBOLE DE LA CONTINUITE ET DE L'ENRACINEMENT ET VOUS AVEZ ATTRIBUE, EN HOMME REALISTE, UN ROLE PEDAGOGIQUE A VOTRE VILLAGE D'ORIGINE. ET C'EST CE QUI EXPLIQUE L'IMPORTANCE SYMBOLIQUE QU'IL A ACQUIS DANS VOTRE VIE NATIONALE. VOUS AVEZ EGALEMENT DESIRE QUE CHACUN SE SOUVIENNE QU'IL APPARTIENT A UNE CIVILISATION DONT LES FEMMES ET LES HOMMES ONT ETE FACONNES PAR LA TERRE. ET C'EST POURQUOI, DANS CET ESPRIT, VOUS AVEZ FAIT DON A VOS CONCITOYENS, A VOTRE NATION, DE LA PLANTATION FAMILIALE OU VOTRE PERE VOUS AVAIT APPRIS LES GESTES ANCESTRAUX DU PAYSAN AFRICAIN. MONSIEUR LE PRESIDENT, QUELLE JUSTE INITIATIVE ET QUELLE EMOUVANTE SIGNIFICATION

-

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - IVOIRIENNES ` JE ME TOURNE MAINTENANT VERS MESSIEURS LES CHEFS COUTUMIERS DE TOUTES LES REGIONS DE COTE_D_IVOIRE QUI SONT ICI PRESENTS ET QU'IL M'EST AGREABLE DE SALUER AMICALEMENT ET RESPECTUEUSEMENT AU NOM DU PEUPLE FRANCAIS. PLUS QUE

PARTOUT AILLEURS, VOUS M'APPARAISSÉZ, MESSIEURS LES CHEFS COUTUMIERS, COMME LES DEPOSITAIRES DES TRESORS DE VOTRE PASSE COLLECTIF. VOUS ÉTES LA MÉMOIRE DE VOS ENFANTS ET DE VOS PETITS ENFANTS. VOTRE MISSION ME PARAÎT IMPORTANTE POUR QUE CONTINUENT À SE FORMER À VOS CÔTÉS CEUX QUI DES AUJOURD'HUI ET DAVANTAGE DEMAIN, APPORTERONT AU MONDE MODERNE LE MESSAGE ET LES ENSEIGNEMENTS DE L'AFRIQUE QUI NOUS VIENNENT DE SA SOURCE SI HUMAINE ET SI FRATERNELLE. ET COMME VOUS AVEZ BIEN FAIT DE DIRE, MONSIEUR LE CHEF COUTUMIER, QUE NOUS AVONS ENTENDU TOUT À L'HEURE, QUE LE MODERNISME EST PARFOIS ENVAHISSANT LORSQU'IL DÉTRUIT LES STRUCTURES, LORSQU'IL ÉGARE LES VALEURS TRADITIONNELLES, LORSQU'IL RENIE LA CULTURE. L'IMPORTANCE PRIMORDIALE QUE LA CÔTE_D_IVOIRE ACCORDE À SON PASSE ET À SES VALEURS NE CONSTITUE ÉVIDEMMENT NI UN REPLI NI UN REFUGE. ICI, LE PASSE À SA PLACE ET SON MESSAGE EST MIS AU CLAIR POUR AJOUTER AU PROGRÈS ET POUR ACCUEILLIR LA MODERNITÉ. CETTE MODERNITÉ NOUS L'AVONS LONGUEMENT APERÇUE, MONSIEUR LE MAIRE, TOUT À L'HEURE, EN TRAVERSANT LES RÉALISATIONS DE VOTRE VILLAGE. ET JE DIRAIS QU'IL Y A DANS LE MONDE SUFFISAMMENT DE VILLAGES QUI CHERCHENT À PASSER POUR DES VILLES POUR QU'IL SOIT ÉMOUVANT DE RENCONTRER UNE VILLE QUI TIENNE À DEMEURER UN VILLAGE. TOUTES LES FACILITES, TOUS LES ÉQUIPEMENTS DONT PEUT S'HONORER UNE COMMUNAUTÉ SONT RASSEMBLES ICI. ET J'AI ÉTÉ FRAPPÉ EN-PARTICULIER PAR VOTRE SOUCI DE TENIR_COMPTE À LA FOIS DES BESOINS DE LA POPULATION PERMANENTE DE YAMOOUSSOUKRO ET EN MÊME TEMPS D'ACCUEILLIR LONGUEMENT TOUS CEUX QUI VIENNENT DE L'EXTERIEUR. ET C'EST ÉGALEMENT UNE VILLE TOLÉRANTE DONT J'AI APERÇU DE LOIN LES DIVERS MONUMENTS OU CHACUN PEUT TROUVER SON LIEU POUR PRIER

-\

` POLITIQUE ÉTRANGÈRE ` RELATIONS FRANCO - IVOIRIENNES ` ENFIN, DANS LE SYMBOLISME QUE VOUS LUI AVEZ DONNÉ, C'EST UN HAUT LIEU DE L'ÉDUCATION ET DE LA FORMATION EN CÔTE_D_IVOIRE CAR VOUS AVEZ PENSÉ QU'IL ÉTAIT BON QUE DE NOMBREUSES ÉLITES DE CETTE SUPERBE, SI SYMPATHIQUE ET SI ACCUEILLANTE JEUNESSE IVOIRIENNE SOIT FORMÉE DANS CE VILLAGE D'ORIGINE. ENFIN, JE VOUDRAIS, MONSIEUR LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE, DIRE QUE VOUS N'AVEZ PAS VOULU QUE CET EFFORT EN_FAVEUR DE YAMOOUSSOUKRO SE FASSE AU DÉTRIMENT DES EFFORTS QUI SONT ENTREPRIS AILLEURS POUR LA PROMOTION ET LE DÉVELOPPEMENT D'AUTRES CENTRES. C'EST AINSI QUE LA CRÉATION DE SAN PEDRO, DONT J'AVAIS IL Y A 7 ANS VISITÉ LE CHANTIER, LE DÉVELOPPEMENT DE BOUAKE, LES RÉALISATIONS QUI SONT ACTUELLEMENT EN-COURS DANS LE NORD DU PAYS MONTRENT À QUEL POINT VOUS AVEZ LE SOUCI DE PROMOUVOIR DE MANIÈRE ÉQUILIBRÉE L'ENSEMBLE DU DÉVELOPPEMENT DE LA CÔTE_D_IVOIRE. MONSIEUR LE PRÉSIDENT, VOUS M'AVIEZ DIT DEPUIS LONGTEMPS QUE VOUS ESPÉRIEZ M'ACCUEILLIR UN JOUR À YAMOOUSSOUKRO ET QUE AUSSI LONGTEMPS QUE JE N'Y SÉRAIS PAS VENU, IL Y AVAIT DANS VOTRE ACTION QUELQUE CHOSE QUE JE N'AURAIS PAS COMPRIS. EH BIEN JE VOUS DIRAI EN SENS INVERSE QUE JE SUIS TRÈS HEUREUX ET TRÈS ÉMU QUE VOUS M'Y RECEVIEZ AUJOURD'HUI ET QUE JE SUIS AUSSI HEUREUX ET FIER, QU'ICI LA FRANCE ET LES FRANÇAIS AIENT ÉTÉ ASSOCIÉS À VOTRE ŒUVRE ET QU'AINSI NOS DEUX PAYS SE SOIENT REJOINTS À LEUR SOURCE. JE SOUHAITE LONGUE VIE ET PROSPÉRITÉ AU VILLAGE DE YAMOOUSSOUKRO ET JE VOUS DIS : VIVE L'AMITIÉ ENTRE NOS DEUX NATIONS

-\